

Рефлекторная дуга (нервная дуга) — путь, проходимый нервными импульсами при осуществлении рефлекса.

Видимо, имеется в виду, что у нашего Асы запоздалая реакция.

Глава 7.

— Отвратительные вампиры, вы все сегодня отправитесь в ад! — выходя из своего любовного укрытия, произнес холодным голосом Миллер. Вопреки его пьяному виду, его глаза полны здравого смысла.

Самаэль скрестил руки на груди, коснувшись одной рукой подбородка, и усмехнулся:

— Так быстро натянул штаны? Кто еще здесь кроме тебя?

Миллер ответил ледяной улыбкой, и громкая металлическая музыка заглушилась, издавая неприятный для слуха скрипучий звук.

*Щелк! *

Все светильники в темном баре резко загорелись ослепительный светом. Мужчины и женщины, зажимающие друг друга на танцполе, не понимали, что происходит: их безобразное состояние теперь никак не скрывалось, покачивающие пьяные тела остановились, а пронзительные громкие ругательства внезапно заполнили весь бар.

На самом деле, такого рода происшествия часто случаются в подземных барах Лондона. Даже если все бранятся и жалуются, они ни на минуту здесь не останутся, потому что обязательно должно что-то произойти.

Аса бдительно следил за выходящей наружу толпой, в предостерегающем движении приподняв худую ногу. Небольшая часть этой толпы направилась к ним, окружая их в углу и блокируя выход.

Лайелл, наконец, вышел из своего ступора, облизнул клыки и оскалился:

— Отвратительный? А разве ты не такой же мерзкий, раз раздвинул передо мной ноги? В тебе все еще находится моя сперма, которая вытекает из твоей дырки. Такие верные верующие действительно попадут в рай.

Щеки Миллера скоростно покраснели, затем так же быстро побледнели. Какая-то женщина вышла и встала перед толпой, заорав:

— Как ты смеешь оскорблять священнослужителей?!

Лайелл с презрением прищурился и, взглянув на угрюмого Миллера, процедил:

— Священнослужителей? Всего лишь жалкий фанатик с бара. Был бы ты, действительно, божьим последователем, выпустили бы тебя в качестве приманки?

Женщина пошевелила губами, бросила взгляд на уродливое лицо Миллера и запротестовала:

— Тебе запрещено осквернять нашу веру! Недо-вамфир!

— Довольно бесполезной болтовни, просто убейте их, и тогда, мы, наконец-то, сможем официально присоединиться к духовенству! Не забывайте об утреннем церковном объявлении!
— вышел высокий мужчина, держа в руке крест, а его лицо полно праведности.

Аса холодно уставился на Лайелла и заметил, что тот собирается продолжить пререкаться. Он поднял ногу и пнул того по заднице, сказав:

— Господин Лайелл, нам пора, или вы хотите остаться?

Лайелл, получив удар и пошатнувшись на два шага вперед, посмеялся над человеком с крестом:

— Ты возомнил себя Статуей Свободы, раз поднял так высоко свой крестик?

— ... — поднятая рука мужчины дрогнула, он сердито посмотрел на эту троицу, пока, в конце концов, не бросился напрямик на Асу.

Аса помрачнел, ударил ногой приближающегося мужчину, при этом скользнув взглядом по кресту, спросил:

— Издевался над тобой он, а ударить решил ты меня?

Полная женщина в ужасе указала пальцем на Асу и завопила:

— Господи! А-а! Этому вампиру не страшен крест!

Все обратили внимание, что крест мужчины находился всего в нескольких дюймах от носа белокурого юноши, но он был совершенно безразличен к божественной силе!

Это чрезвычайно пугало...

— Не позволяйте им уйти, быстро приступайте! Используйте святую воду, принесенную из церкви! — в кругу из дюжины людей раздался пронзительный голос.

Почти одновременно все взяли в руки по бутылке со святой водой и бросились на троицу!

Улыбка на лице Самаэля испарилась, когда мужчина устремился прямо на Асу. Тупо вперив взгляд на нападающих, золотые зрачки всполохнули черным как смоль светом, как будто что-то созревает.

Аса равнодушно осмотрел этих сумасшедших религиозных фанатиков. Чья-то рука хватается за горло женщину и бросает ее в сторону, в это время, мужчина поблизости, пока его спутник держал Асу, выплескивает на него бутылку со святой водой. (П.П.: я вообще не уверена, что перевела этот отрывок верно)

*Всплеск! *

Стоя слишком близко, Аса не успел увернуться, и был облит святой водой из серебряной бутылки. Светлая челка из-за влаги прилипла ко лбу, прозрачные капли воды стекали по лицу юноши...

Аса, так и не вытерев лицо, мрачно поднял голову. Глаза цвета моря медленно окрашивались в чистое золото и холодно осмотрели толпу. Зрачки казались пустыми и необыкновенными под преломлением белого света.

Мужчина, что выплеснул воду, взглянул на него и почувствовал, как его кровь, казалось, замерзла, он развернулся, попытался протиснуться через толпу, чтобы сбежать.

Стройная рука Асы молниеносно вытянулась, и поймала убегающую жертву, что слишком поздно спохватилась. Тонкие пальцы подростка обхватили шею мужчины и подняли в воздух посреди вопящей толпы, согнув ногу, с лета ударил мужчину в живот!

*Удар! *

Человек вылетел из толпы и врезался в барную стойку, скользнув спиной по доскам на землю, попытался подняться.

Но, видимо, он потерял способность стоять вообще.

Сначала все увидели, как святая вода попала прямо на юношу, затем увидели, как столь утонченный юноша смог поднять одной рукой почти двухсоткилограммового толстяка и

ударить его, как мешок с рисом... Верующие, которые все еще продолжали верещать, были глубоко потрясены.

Все развивается совсем не так, как они планировали.

Согласно церковным учениям, разве вампиры не всего лишь шуты [1], которые только и знают, как пить кровь и заниматься сексом [2]?

[1] 侏儒 [zhūrú] - 1) карлик, лилипут, пигмей; коротышка. 2) мед. нанизм, карликовый рост, микросомия; страдающий нанизмом, карлик (урод); карликовый. 3) комедиант, паяц, шут (в древности ими были, как правило, карлики).

[2] в оригинале так и было написано «xing». Включив на полную все свои 25 iq, я нашла какой-то русскоязычный форум про китайский язык. Там человек расписал почти весь ругательный сленг, и среди этих слов я заметила фразы, содержащие «xing», и везде присутствовали однокоренные слова к слову «sex». Теперь у меня 26 iq.

*Бум! *

На пол упала бутылка святой воды, а содержимое емкости растеклось:

— О, Боже, эта святая вода подделка? — отступив на полшага назад, запаниковала женщина.

Это единственное, на что они могут положиться и, если эти две вещи потерпят неудачу, то они, действительно, вскоре встретятся с Богом.

*Плеск! *

Как только все отступили, Миллер кинулся прямо на Лайелла, с выражением вселенской обиды, и плеснул на лицо вампира святой водой.

В сравнении с двумя другими незнакомцами, этого кровососа, который заставил его столкнуться лицом к лицу со своими же идеалами, он ненавидел больше всего! Никто не знает, какой страх и отвращение он испытал, когда обнаружил, что след от укуса на его шее не полностью исчез!

Лайелл, как и все, отвлекся на шумиху вокруг Асы, поэтому был застигнут врасплох попавшей на него святой водой.

—А-а-а! — закрыв лицо руками, захныкал вампир; дергаясь, снял с себя рубашку и начала

судорожно вытирать лицо, но он так и не смог предотвратить сильное жжение и разъедание кожи. —Черт, дерьмо, придурок! Меня [3] изуродовали! — горько взревел Лайелл.

[3] 老子 [lǎo zǐ; lǎozi] - 1) отец. 2) мужик, деревенский старик. 3) «я» в значении: а) бродячий артист о себе; б) при непристойной брани, обращенной к собеседнику. 4) Лао-цзы (имя философа, а также название философского трактата, якобы VI в. до н. э.)

— Это святая вода - настоящая! На этого вампира не только крест не действует, но и святая вода! — продемонстрировал Миллер, показывая в сторону Асы, пытаясь спровоцировать религиозный народ.

Но, к его великому разочарованию, верующие в унисон отошли подальше, а на их лицах был неприкрытый страх.

Одна женщина прикрикнула из толпы:

— Господи, у него иммунитет к роду [4] Божественного Света.

[4] 血緣 [xuè yuán] группа крови; кровная родня; род (отца, матери); родство.

Светловолосая дама, скрывающаяся позади толпы, пробормотала тихим голосом:

— Пророчество епископа Хэндинга - правдиво. «Когда свет погрузится во тьму, клан Крови больше не будет бояться Божественного Света». — женщина в страхе сделала шаг назад, потом она слегка наклонилась вперед. — Нельзя оставлять его, нет!

В глазах дамы мелькнули безумие и жестокость, вынув из кармана пальто серебряный пистолет, она направила его точно в сердце Асы через толпу.

*Выстрел! *

Нажав на курок, время как будто остановилось. На огромной скорости вращающаяся серебряная пуля промчалась по воздуху, испуская слои тепловых волн. Сильный воздушный поток пролетел сквозь толпу, задев уши нескольких людей, прямо в сторону Асы!

Услышав выстрел, все обернулись и успели разглядеть только серебряно-белый поток воздуха, оставленный пулей.

Пуля из чистого серебра возникла перед блондином в мгновение ока. Как раз, когда все уже

думали, что этот кровососущий юноша сейчас умрет, слева от Асы вытянулись изящные пальцы в перчатке!

Появившаяся из ниоткуда рука, быстро зажала пальцами маленькую серебряную пулю.

Пуля, вращавшаяся на большой скорости, внезапно оказалась под воздействием внешней силы, и резкое трение заставило ее выпустить жгучий дым.

Такая столь неожиданная сцена заставила всех расширить глаза в шоке. Слова всех в помещении застряли в горле, и подземный бар погрузился в мертвую тишину.

Самаэль сплющил пулю большим пальцем, приблизил ее к своему лицу, изучил и тихо сказал:

— Серебро? Религиозная община «Серебряное Крыло m307» – специальная пуля для убийства вампиров, по крайней мере, ты должен быть на уровне епископа, чтобы получить ее. Ты лондонский епископ? Но почему прячешься за верующими? — без какой-либо мягкости в глубокой тьме глаз, смотрел на держащую пистолет женщину.

*Выстрел, выстрел, выстрел! *

Снова на лице блондинки появилось яростное выражение лица, она взглянула на Самаэля, и сделала три выстрела подряд в его направлении. Резко развернулась и помчалась к выходу.

Самое шокирующее было то, что пули, которые только что летели, на полпути замерли в воздухе. Это нарушение гравитации ошеломило всех, и даже женщина, которая выстрелила, остановилась.

Пока все стояли в ступоре, серебряная внезапно двинулась, снова пролетев мимо толпы, и врезалась прямо в ту женщину! После нескольких глухих звуков тело белокурой женщины упало на землю, и темно-красная кровь медленно вытекала из-под тела.

Толпа завизжала в одно мгновение, почти все теснились у двери выхода, как ненормальные.

Аса сложным взглядом мазнул по судорожно падающей женщине, после, перевел глаза на обладателя темных и глубоких очей.

«Самаэль в гневе».

*Треск! Треск! Треск! * [5]

[5] [pā pā pā] хоть здесь и изображает звук разбившегося стекла, но в народе больше известен как: чпокаться; заниматься сексом, ну или просто «па-па-па». В онлайн-словаре так и было написано «чпокаться». А теперь живите с этим.

Все светильники в баре поочередно полопались, осколки ламп разлетелись по кругу, и все помещение погрузилось во тьму.

Лишившись спасительного света, верующие, которых поглотила тьма, в ужасе заорали, раздались хаотичные шаги: звук, падающий столов, стульев, посуды, смешался с невыносимым для слуха гомоном.

Перед лицом темноты, страха и неизвестности все эти фанатики отбросили в сторону понятие скромности.

Однако этот галдеж продолжался всего несколько секунд, и все звуки, словно были поглощены. Если соединить все происходящее в одну картину, то получится немая пантомима.

Зрение Асы только улучшилось в темноте. Лица людей скривились в отвратительной гримасе, и они в смирении попадали ниц.

Когда все докатилось до этого, каким бы недогадливым Аса не был, все равно должен был уже понять всю ситуацию: утром Церковь выпустила объявление, в котором просила всех верующих охотиться на вампиров. И Миллер заявил, что ему известно, где находятся вампиры, а это привело к тому, что большинство верующих собралось здесь.

Ну а что касается той сумасшедшей женщины, которая выстрелила в него, то она либо является епископом лондонской церкви, либо случайно получили «Серебряное Крыло m307» от кого-то другого, но все равно она должна принадлежать церкви.

Что касается мотива ее выстрела? Можно узнать только у нее.

И причиной всего это ажиотажа, является тот, кто прошлой ночью бессовестно сбежал, после того как укусил человека...

После того, как Аса всех холодно осмотрел, он повернулся в сторону Самаэля.

Самаэль наблюдал за верующими, которые валялись по земле, его острая и крепкая челюсть слегка приподнялась, он похож на демона, которого окутала тьма.

Аса покосился на странного дворецкого, и золотые искорки сверкнули в голубых глазах.

Как только Лайелл вытер святую воду со своего лица, он обратил внимание на всех этих ранее высокомерных людей, катающихся по земле, посмотрев в сторону, он увидел глубокие и яркие очи Асы.

Лайелл, словно одержимый, сделал два шага вперед, и, о, Дьявол! Только взгляните на этого очаровательно вампира, чьи глаза сверкают в темноте! Как мог Темный Господь принять такого последователя.

Подождите, снова эти золотые глаза!

Глаза Лайелла расширились в неверии. Мог ли это быть один из Высших Лордов? Но он никогда не слышал о Высшем, который выглядел бы как подросток... может это его способность? Лайелл в задумчивости потер подбородок, подсчитывая такую возможность.

Когда темная аура Самаэля наконец медленно отступила, Аса, стоявший поблизости, внезапно расслабился и начал падать.

На секунду Самаэль застопорился, темная аура полностью рассеялась, и он поспешно поймал на руки стройного мальчика.

Лайелл пытался вычислить личность юноши, когда он заметил, как тот рухнул. Развернувшись к Самаэлю, спросил:

— Это из-за святой воды? Почему реакция появилась только сейчас? — он протянул руку, чтобы дотронуться до лица Асы, но ледяной взгляд Самаэля заставил его передумать.

Аса плотно зажмурил свои глаза. Святая вода, попавшая на его глазное яблоко, стала сильно обжигать, она пронзила его кожный покров жгучей болью!

Со звоном в ушах он перестал слышать окружающий мир, и когда он слегка приоткрыл глаза, он увидел обеспокоенного Самаэля и, стоящего неподалеку, Лайелла, который стоял в стороне и что-то говорил, но... он так ничего и не услышал.

Жгучая и отталкивающая, наполненная еретической силой, вода впиталась в его кожу, буквально за несколько секунд влилась в его кровеносные сосуды и по венам быстро добралась до костного мозга, парализуя его.

Словно колония термитов, нападающая на деревья, распространялась по дереву, прогрызая грубую кору, добираясь до сердцевины, где годовичные кольца неизвестно, сколько лет молчат.

Какие-то смутные воспоминания, казалось, прорвались сквозь плотину, неслись к нему, словно прилив, и различные картинки заполнили его голову.

Еще до того, как он успел среагировать, тьма внезапно рассеялась под жарким гнетом солнечного света. Аса неловко прищурился, а затем он был потрясен, обнаружив, что не боится солнца!

Посмотрев вниз, Аса с ужасом обнаружил, что теперь его волосы доходили до талии, отражая ослепительный свет.

Чье это тело?

И куда пропали Лайелл и Самаэль?

Спасибо за чтение~ Как вам мой перевод с китайского?

Пожалуй я денек отдохну, ахаха

<http://erolate.com/book/3885/106241>